

## ARNHEMSE COURANT



DINGSDAG 8 FEBRUARI.

De prijs der Courant, die geregeld vijfmaal  
's weeks wordt uitgegeven, en wel op Dinsdag,  
Woensdag, Donderdag, Zaterdag en Zondag, is  
f 5 in de drie maanden.

De prijs der Advertentiën is, van  
regels, f 1.00, en voor elken regel 20  
centen, behalve 35 centen zegelrecht op elke  
plaatsing.

Advertentiën voor de Courant van den eigen dag moeten bereijnd worden, des morgens vóór negen ure. Alle Advertentiën  
na negen ure inkomende blijven liggen tot het volgende nummer.

### Het geven van inlichtingen door de ministers aan de Kamer.

De mannen der koloniale autokratie ge-  
ven, gelijk wij nog in ons laatste nom-  
mer zeiden, ter verdediging hunner leer,  
de onbekendheid der Staten-Generaal  
met de koloniale aangelegenheden op.  
Wanneer men hun antwoordt, dat de  
ministers de Kamers zouden kunnen  
en zouden behoeven in te lichten, zoo  
zullen zij u toevoegen, dat het vra-  
gen van inlichtingen aan eenen minister  
of het geven daarvan met de Nederland-  
sche beginselen in strijd is en, behalve  
bij wets-ontwerpen, niet gedoogd wordt.  
Inderdaad kunnen wij ook op dit punt  
zien, hoe weinig begrip ons bestuur van  
de betrekking der vertegenwoordiging  
heeft.

Het natuurlijk gezond verstand zal het  
als een der eerste pligten der ministers  
beschouwen, die openbaar te verantwoor-  
staan, ten einde de Staten-Generaal door  
het geven van alle gevraagde inlichtin-  
gen in staat te stellen tot de vervulling  
hunner taak. Van de behoorlijke ver-  
vulling dezer verplichting hangt het heil  
des lands af: want een besluit, op slechts  
gebrekkige mededeelingen, op halve ken-  
nis rustende, kan niet dan bij toeval een  
goed besluit zijn, en de zaken des lands  
op het toeval te laten aankomen is een  
waaghalszerij, welke aan elke regering  
vreemd behoort te blijven.

Het is nodig, dat de Kamer alle  
middelen van onderzoek aanwende,  
welke tot de kennis der waarheid kun-  
nen leiden, en van de ministers al die  
berigten en al die mededeelingen kunne  
vragen, zonder welke zij over de zaak,  
die het onderwerp harer overwegingen  
uitmaakt, geen juist besluit kan nemen.

Het tegendeel heeft echter bij ons  
plaats. Alleen met betrekking tot aan-  
hangige wets-ontwerpen laten twee ko-  
ninklijke besluiten, een van 8 juni 1820  
en een van 20 januari 1850, onderhan-  
deling met de afdeelingen der Kamer  
en, bij zyne bijzondere koninklijke mag-  
tiging, met de Kamer in comité-gene-  
raal toe. Alle andere handeling tusschen  
ministers en vertegenwoordiging is ver-  
boden. Op dit verbod zijn door het ko-  
ninklijk besluit van 17 maart 1841 slechts  
twee uitzonderingen gemaakt, van welke  
de eene het onderzoek der geloofsbriefen

van nieuw gekozen leden; de andere het  
aannemen van toegesonden verzoekschriften  
betreft.

Bij ons is dus de regel, dat het den  
ministers verboden is aan de Kamer die  
inlichtingen te verschaffen, welke deze  
tot de vervulling harer taak moogt nood-  
ig achten: alleen in zeer enkele geval-  
len wordt zoo iets gedoogd. Het is mis-  
schien daarom, dat de ministers bij de  
beraadstagingen over het adres van ant-  
woord opzettelijk afwezig blijven. Men  
zou hun inlichtingen vragen en het is  
regeren in Nederlandschen zin deze aan  
de vertegenwoordiging te onthouden.

Om dezelfde reden heeft men meermalen  
aan de Staten-Generaal het recht be-  
twist, door middel eener enquête zich  
de kennis van den eenen of anderen toe-  
stand of van het een of ander feit te  
verschaffen. Bekend is het groote nut,  
dat Engeland meermalen van dit middel  
gebruikt heeft. Het is bij ons nog geen  
verboden, maar de weinige energie onzer  
Kamers is het, welke aan hare bevoegd-  
heid op dit punt twijfel heeft doen ont-  
staan.

Waaraan zulk een beginnende beginselen  
als die, welke aan een deel der regering  
de elementen onthouden, die het ter rig-  
tige vervulling zijner taak behoeft, toe  
te schrijven zijn, is eene vraag, die hier,  
dunkt ons, bij elk moet opkomen. De  
redenen zijn geene andere dan die liefde  
tot geheimhouding, welke hier aan het  
regeren het voorkomen van een werk  
der duisternis geeft en een zeer verkeerd  
geplaatst gevoel van eigenwaarde.

De kennis, welke de ministers van de-  
zen of genen toestand, van dezen of genen  
tak van bestuur hebben, wordt door hen  
niet als gemeen goed maar als hun bij-  
zonder eigendom beschouwd. Zij trach-  
ten haar voor zich alleen te bewaren,  
bevreesd haar te zullen verliezen, wan-  
neer zij haar met anderen deelen. Na-  
ijverig op het nachtpijp, dat rondom  
hen eene flauwe schemering verspreidt,  
laten zij het volk en zijne vertegenwoor-  
digers in den blinde rondastelen.

De ministers achten zich vernederd,  
wanneer zij gereed zouden moeten staan  
op de vragen der Kamer te antwoorden.  
Alsof men vernederd kon worden door  
de vervulling van eenen plicht. In En-  
geland, Frankrijk, België, enz. zijn de  
ministers zoo nijdverig niet op hun »ver-

heven standpunt." Daar zien zij in de  
interpellatiën tot hen gerigt geene aan-  
randingen hunner magt, maar eene  
noodzakelijke verplichting van hun stand-  
punt. Het nut beseffende eener behoorlijke pu-  
blicitéit, pogen zij die, wanneer soms  
de vertegenwoordiging zwijgt, uit te  
lokken of geven die geheel ongevraagd.  
De grondwet spreekt van gemeen overleg  
tusschen de kroon en de vertegenwoor-  
diging: kan iets meer daartoe strekken  
dan dat men, zoo veel mogelijk, aan  
de laatste eene volledige kennis geve van  
hetgeen ter vestiging harer overtuiging  
noodig is? Wederkeerig is men elkan-  
der hulp schuldig; daaraan te beant-  
woorden kan niemand vernederen. Het  
is een vreemd gevoel van eigenwaarde,  
dat alleen de mannen van den Neder-  
landschen zin verklaren kunnen, wan-  
neer men meent, dat men op regtmatig  
gedane vragen het antwoord mag schul-  
dig blijven. Het is een der oorzaken  
van eenen voorgespannen toestand, van  
het, ondanks alle gehechtheid van den  
Nederlander aan zijne oude gewoonten,  
te wenschen is, dat wij zoo spoedig  
mogelijk verlost zullen worden.

### Buitenlandsche berigten.

#### RUSLAND.

Petersburg, 27 jan. Opmerkelijk is hoe dit jaar  
de winter in de zuidelijke gedeelten van het rijk.  
bijzonder vroeg, en in de noordelijke gedeelten bij-  
zonder laat begonnen is: de haven aan de Zwarte  
zee en het meer van Azof zijn reeds tusschen den  
9den en 16den december met ijz beest goetwaaten aan  
de Nova heeft zulks eerst den 20sten december plaats  
gehad. Voorts is de weinige sneeuw, die men hier in  
de omstreken van Petersburg gevallen is, nu reeds aan  
het smelten: zodat alle afgevaarten weldig zullen  
onhinderd.

#### ITALIË.

Napoli, 22 jan. Men kan thans van hier een  
allergewichtigst en voor het behoud der rust in dit  
gedeelte van Italië waarschijnlijk allergewichtigst  
berigten. Reeds een op haden gedachtenende procla-  
matie heeft de Koning plechtiglijk een constitution  
voorgesogd: gebouwd op de grondslagen van het  
Franchise charten. Zoodra dit besluit bekend word-  
t, is Z. M. door het volk met het levendigst vromde-  
gejuich begroet. Reeds gisteren had de Koning een  
nieuw ministerie; onder voorzitting van den hertog  
de Serra Capriola, benoemd en deze afkondig-  
schijnt eene der eerste vruchten van de geboden  
verandering te wezen. Napels is thans volkomen  
rustig.

Onder tusschen merkt men op, dat de koninklijke  
verklaring alleen op het gedeelte der koninklijke  
aan deze zijde der zee angelen betrekking heeft. Si-  
cilië, weet men, begeert zijne afdoel, in 1812 door  
het Parlement des eilands gemaakte constitutie. Doch  
wat hiervan zij, met reden mag men zeggen, dat

de Koning thans in zijne toegeeflijkheid verder ge-  
gaat is dan enig ander Italiaansch souverain, daar  
de hervormingen in Piemont en Toskanen nog blootelijk  
administratief geweest zijn, en de te Rome ingestelde  
consulta slechts de onontwikkelde kiem van een ver-  
tegenwoordigend bestuur bevat.

**Parijs, 26 jan.** Onze regering blijft zich wapenen,  
en het schijnt dat deze wapening de ernstige oplet-  
tendheid van Oostenrijk gewekt heeft. Mag men  
de geruchten gelooven, zoo heeft dat hof aan het  
onze ter zake dier wapeningen eene nota doen toe-  
komen, op zulk eenen hoogen en dreigenden toon  
gesteld, dat het publiek uit hetgeen daaromtrent  
uitlekte, op het denkbeeld gekomen is, dat de oorlog  
tusschen de twee mogendheden verklaard was. Dat  
Oostenrijk zich met veel ernst, hetzij tot aanval, het-  
zij tot verdediging toerust, is buiten kijf. Ondanks  
den strengen winter blijven de troepen-zendingen aan-  
houden, en daar thans de bergwegen moeilijk te ge-  
bruiken zijn, worden de regementen op stoombooten  
over de Adriatische zee gezet. — Overigens houdt  
onze regering zich niet alleen met maatregelen van  
krijgsverdediging en van landsbestuur bezig, maar  
ook met ontwerpen tot financiële verbetering. Onder  
verschiedene concepten van dien aard, welke aan de  
togen 15 maart bijeengeroepen consulta voorgelegd  
moeten worden, meent men dat ook eene merklijke  
vermindering der belasting op het zout zal voorko-  
men.

### DENEMARKEN.

Te Kopenhagen is den 29sten januari het volgende  
koninklijk rescript openbaar gemaakt: (verg. ons  
nummer van eergisteren.)

»Om de door wijlen onzen vader Koning Christiaan VIII  
bedoelde, door ons reeds vroeger aangeraden en in onzen  
openen brief van den 20sten dezer aangekondigde regeling  
der openbare zaken te bewerkstelligen, op eene wijze, die  
ter bestendiging van de zelfstandigheid der onderschei-  
dene deelen des lands, en van derzelve vereeniging tot  
een goed geordend geheel kan bijdragen, hebben wij be-  
sloten de invoering van zulk eene staatsregeling in overwe-  
ging te nemen, die te gelijk geschikt is de onaantastbare  
regten onzer kroon en de regten onzer gezamenlijke gelief-  
de onderdanen in het algemeen en de bijzondere regten en  
belangen der verschillende deelen des lands te waarborgen.

»Tot dat einde hebben wij op het hoog gemeenschappelijke  
Standen voor ons koninkrijk Denemarken en onze hertog-  
dommen Sleeswijk en Holstein in te voeren, die regelmatig  
op vaste tijden met bepaalde tusschenpozen in gelijken ge-  
te uit het koninkrijk en de hertogdommen zullen bijeen-  
komen, en bij afwisseling in eene stad van het koninkrijk  
en van de hertogdommen zitting zullen houden.

»De regten, welke wij aan deze Standen willen toekennen,  
bij de later in de staatsregeling op te nemen bepalingen,  
zullen bestaan in eene beslissende medewerking bij de wij-  
ziging van belastingen en bij het beheer der geldmiddelen,  
gelijk ook bij de uitvaardiging der wetten, welke gemeen-  
schappelijke belangen van het koninkrijk en de hertogdom-  
men raken.

»Daarenboven willen wij den Standen vergunnen ons  
adressen aan te bieden, betreffende de gemeene belangen  
des koninkrijks en der hertogdommen, welke binnen het  
bereik van hunnen werkkreis vallen.

»Door deze staatsregeling, welke wij uit vrije koninklijke  
magt verleenen, zal niets veranderd worden in de algemeene  
verordeningen van 28 mei 1831 noch in de verordeningen  
van 15 mei 1834, betreffende de instelling van provinciale  
Standen in het koninkrijk en in de hertogdommen, noch in  
het voortdurend onderling verband tusschen de beide her-  
togdommen, en de betrekkingen tusschen onze hertogdom-  
men Holstein en Lauenburg en het Deutsche bondgenoot-  
schap, noch in de staatsregeling van het laatstgenoemde  
hertogdom, noch in de inrigting van den Isländschen  
Althing van 8 maart 1845. Eindelijk zal deze grondwet  
gepaste bepalingen inhouden tot bescherming zoowel der  
Deensche als der Duitsche taal in het hertogdom Sleeswijk.

»Alvorens wij aan de in de staatsregeling op te nemen  
bepalingen kracht van wet geven, zullen zij aan mannen  
van doordragt en ervaring, die de achting en het vertrouwen  
hunner medeburgers genieten, ter zorgvuldige overweging  
voorgelegd worden. De keuze van de groote meerderheid  
dezer mannen willen wij, om onzen lieven en getrouwen  
onderdanen een bewijs van ons vertrouwen te geven, aan  
de onderscheidene klassen der gekozen leden van de provin-  
ciale Standen en aan de geestelijkheid, de prelaten en de  
ridderschap in onze hertogdommen Sleeswijk en Holstein,  
alsmede aan het consistorie bij de universiteiten van Ko-  
penhagen en Kiel overlaten. Ten dien einde zullen, wat  
in de eerste plaats ons koninkrijk Denemarken betreft, de  
voor Kopenhagen en de overige steden tot leden der pro-  
vinciale Standen voor de districten Seeland, Funen en  
Laaland-Falster gekozenen uit hun midden drie kiezen; de

leden voor den stand der groote grondeigenaars in de ge-  
noemde districten uit hun midden twee; de leden voor den  
stand der kleinere grondeigenaars in dezelfde districten uit  
hun midden twee; de leden onzer getrouwe provinciale  
Standen van Noord-Jutland voor de handelssteden uit hun  
midden twee; die voor den stand der groote grondeige-  
naars in deze provincie uit hun midden twee; en de  
leden voor den stand der kleinere grondeigenaars in de-  
zelfde provincie uit hun midden insgelijks twee; de  
bisschoppen en proosten in eerstgenoemde districten  
en in de, wat het kerkelijke betreft, tot het koning-  
rijk behorende bisdommen Alsen en Arroe uit de geheele  
geestelijkheid in die districten en bisdommen twee; de  
bisschoppen en proosten in Noord-Jutland uit de geheele  
geestelijkheid in die provincie en de wat het kerkelijke be-  
treft, daartoe behorende kerspelen van het hertogdom  
Sleeswijk twee; en het consistorie bij de universiteit van  
Kopenhagen uit zijn midden een.

»Wat verder onze hertogdommen Sleeswijk en Holstein  
betreft, zullen de uit den stand der grootere grondbezitters  
gekozen leden der provinciale Standen van het hertogdom  
Sleeswijk, uit hun midden één benoemen; de leden voor  
de handelssteden en de overige kiesgerechtigde steden in dit  
hertogdom uit hun midden twee; de leden voor den stand  
der kleinere grondbezitters en de gemengde kiesdistricten  
in hetzelfde hertogdom uit hun midden insgelijks twee;  
de uit den stand der grootere grondbezitters gekozen leden  
onzer getrouwe provinciale Standen van het hertogdom Hol-  
stein uit hun midden twee; de leden voor de handelssteden  
en de overige kiesgerechtigde steden in dit hertogdom uit  
hun midden insgelijks twee; de superintendent-generaal en  
proosten in het hertogdom Sleeswijk uit de geheel, tot dat  
hertogdom wat het kerkelijke betreft behorende geestelijk-  
heid één; de superintendent-generaal en de proosten in het  
hertogdom Holstein uit de geheele tot dat hertogdom behoo-  
rende geestelijkheid insgelijks één; de prelaten en de eigen-  
erfde ridderschap in de hertogdommen Sleeswijk en Holstein  
uit hun midden vier, en het consistorie bij de universiteit  
te Kiel uit zijn midden een. Voor alle gekozenen zal tevens  
een plaatsvervanger verkozen moeten worden.

»De keuzen, die door de verschillende klassen der leden  
van de provinciale Standen en door de geestelijkheid te doen  
zijn, zullen, zoodra elk der betrokken leden en elk bis-  
chop en proost door een koninklijk bevelschrift opgeroepen  
zal zijn, plaats hebben: voor de districten Seeland, Funen  
en Laaland-Falster en het bisdom Alsen en Arroe, in de  
stad Roskilde; voor Noord-Jutland en de, wat het ker-  
kelijke betreft, daartoe behorende kerspelen van het her-  
togdom Sleeswijk in de stad Viborg; voor het hertogdom  
Sleeswijk op het slot Cottord, en voor het hertogdom Hol-  
stein in de stad Itzehoe; alles onder de leiding van com-  
missarissen, die wij ten dien einde benoemen zullen, en  
en af tot de keuzen in den loop der eerstkomende maand  
maart, op de door de bevoegde commissarissen nader te  
bepalen dagen, worden overgegaan. De keuzen voor de  
prelaten en de ridderschap alsmede voor de consistoriën  
bij de beide universiteiten zullen op de gebruikelijke wijze  
insgelijks in den loop der maand maart plaats hebben.

»Madtal de verkiezingen afgevoerd zullen zijn en der-  
zelver uitslag ons bekend gemaakt zal wezen, zullen wij tot  
het meergemelde doel uit ons koninkrijk Denemarken acht,  
uit ons hertogdom Sleeswijk vier en uit ons hertogdom Hol-  
stein insgelijks vier mannen verkiezen. Het aantal leden, die  
alzo deels door ons, deels overeenkomstig het bovenstaande  
verkozen zullen moeten worden, en wier namen men vervol-  
gens openlijk bekend zal maken, bedraagt voor ons koninkrijk  
Denemarken zes en twintig, voor onze hertogdommen Slees-  
wijk en Holstein insgelijks zes en twintig, in het geheel  
alzo twee en vijftig.

»Uiterlijk binnen twee maanden na den afloop der ver-  
kiezingen zullen deze mannen, op een door ons nader te  
bepalen dag in onze residentie-plaats Kopenhagen bijeen-  
komen, onder het voorzitterschap en de leiding van eenige ho-  
ge staats-beambten hunne werkzaamheden aanvangen, waar-  
mede zij zullen moeten voortgaan totdat wij goedvinden te  
bevelen dat zij gestakt worden. Wij bevelen ons voer-  
om hun, behalve het bovenvermelde doel, waartoe zij in  
de eerste plaats bijeenkomen, ook eenige onderwerpen van  
weigering en van bestuur ter overweging voor te leggen,  
die later aan de in dit jaar bijeenkomende provinciale Stan-  
den ter heraadslaging ingediend zullen worden, te weten de  
invoering eener algemeene dienstplichtigheid, de regeling van  
het muntwezen en nadere bepalingen omtrent de behande-  
ling der koninklijke en andere voorstellen in de vergade-  
ringen der provinciale Standen. Bij de heraadslagingen  
dezer mannen, kan ieder van hen zich naar goedvinden van  
de eene of andere der beide landstalen bedienen, en zul-  
len de processen-verbaal dier beraadslagingen door beam-  
bten, daartoe door ons zelven benoemd, in beide talen op-  
gemaakt worden. De uitkomsten der beraadslagingen zul-  
len terstond door den met derzelve leiding belasten be-  
ambte aan ons ter beslissing voorgedragen worden.

»Gelijk het ons tot vreemde verstrekt, het door onzen  
vader, zaliger gedachtenis, bevestigd reeds te volbrengen,

zoo is het ons dubbel aangenaam, dit te kunnen verkle-  
ren op den geboortedag van wijlen Koning Frederik VII  
en daardoor de herinnering aan den stichter van de in-  
stelling der Standen te kunnen vasthechten aan de maat-  
regelen, die hij door die instelling heeft voorbereid.

»Gegeven op ons kasteel Christiaansburg, den 28sten  
januari 1848.

»Frederik.

Gelijktijdig is van wege de politie te Kopenhagen  
bekend gemaakt, dat de Koning, overtuigd van de  
dankbaarheid der onderdanen voor het geschenk,  
hun bij bovenstaand rescript verleend, wenscht dat die  
dankbaarheid niet aan den dag gelegd worde op  
eene wijze, onbestaanbaar met den den diepen rouw,  
dien Zijne Majesteit over het verlies van zijn veel-  
beminden vader gevoelt.

### DUITSCHLAND.

**Berlijn, 4 febr.** Men zegt dat ook onze regering  
zoowel als het Fransche kabinet eene nota van de  
Zweedsche regering ontvangen heeft, waarin deze  
zich op het haar uit de tractaten van 1815 toekomend  
regt beroept, van deel te nemen aan de diplomatieke  
onderhandelingen over de Zwitsersche kwestie.

— Voor eenige dagen heeft te Crefeld, het vol-  
gende zonderlinge voorval plaats gegrepen: Een  
burger dier stad keerde, na des avonds elders te  
hebben doorgebragt, huiswaarts, toen hij door eenen  
boosdoener werd aangerand, tegen wien de burger  
zich in staat van verdediging stelde. Gedurende  
de worsteling, die hierop volgde, kwam een voor-  
bijganger toeschieten, die de partij van den aan-  
gerande omhelsde. De boosdoener nam de vlugt.  
De voorbijganger, die eene doos in de hand hield,  
wilde hem vervolgen, waarom hij den burger zijne  
last toevertrouwde, hem zeggende, dat hij dadelijk  
terugkeerde. Deze man wachtte een geruimen tijd,  
maar zijnen bevrijder niet zijnde opdagen, be-  
sloot hij eindelijk huiswaarts te keeren, intus-  
schen zorg dragende de hem toevertrouwde doos  
niet zich te nemen. Te huis gekomen, dreef  
nieuwsgierigheid hem eens te zien wat of toch  
de doos bevatte, en hoe groot was niet zijne ver-  
basing, toen hij daarin een lief klein kind ontdekte,  
dat hem vriendelijk toelachte. Als nu van gedachte  
veranderende haastte zich onze burger dit onverwachte  
geschenk, naar de haren overheid te zenden.

### ENGELAND.

**Londen, 4 febr.** De *New-York Herald* beken-  
het volgende opstel, nopens de handelwijzen van  
Engeland in Middel-Amerika:

Wij vernemen, dat de Britsche regering, onder  
zekere voorwaarden, St. Juan de Nicaragua heeft  
bezet, aan de St. Juan rivier, die uit het meer van  
dien naam, in den Atlantischen Oceaan vloeit. Dem-  
stad wordt door de regering van Guatamala opgeëischt.  
Deze daad der Britsche regering in die streken, is  
wellicht verhaast door de bezetting der hoofdstad van  
Mexico, door de overwinnende wapenen der Ver-  
eenigde Staten. In allen gevallen zijn de overheden  
van Guatamala daarover in eene gevoelige briefwis-  
seling getreden, met de Amerikaanse regering te  
Washington, en wij hebben alle redenen te gelooven,  
dat deze laatste zich geheel zal houden aan den  
in de boodschap van den president Monroe in 1823,  
vastgesteld en later door den heer Polk herhaalde  
regel, namelijk: aan geene Europeesche regering toe  
te staan, eenig kolonie op het vasteland van Amerika  
te vestigen. Lord Palmerston heeft lord Aberdeen  
opgevolgd, en het is wel bekend dat hij veel meer  
onderdanigheidsgeest en geestkracht bezit dan zijn  
voorganger. Nu hebben wij altoos reden om te  
gelooven, dat lord Palmerston, daar hij het rustig  
schijnt toe te laten, dat de Vereenigde Staten bezit  
nemen van Mexico, bijzonder geneigd is zich in het  
bezit te stellen van alle plaatsen nabij het meer  
Nicaragua, die noodig zouden zijn om eene com-  
municatie tusschen de Stille en de Atlantische oce-  
aan geheel onder toezigt der Engelsen, daar te stellen.

### BELGIË.

**Brussel, 30 jan.** De toestand van Vlaanderen,  
dat ongelukkige land, reeds in het voorgaande jaar  
zoo vreeselijk geteisterd, is ook thans wederom  
ongelukkig. In weerwil van de pogingen des  
gouvernements, beloofd en ook gedeeltelijk reeds uit-  
gevoerd heeft, neemt de armoede er nog hand over  
hand toe. Met de zwarte kleuren schilderen de  
bieden uit die streken de tafereelen van armoede,  
honger en dood, die aldaar dagelijks voorvalt.  
Zoo spreekt het *Journal de Charleroi* van een



familie van vijf personen , die men des morgens dood heeft vinden liggen , zonder eene kruimel brood of eenigen lap dek om hunne ledematen tegen de felle koude te dekken. Daarbij komt nog de typhus die zoo ernstig dit ongelukkige land teistert ; verschrikkelijk groot is het aantal dooden , die dagelijks aan deze ziekte bezwijken. Te Thielt, b. v., merkte men in 28 dagen op 10 geboorten niet minder dan 80 sterfgevallen op ; te Ardoye op 5 geboorten 83 sterfgevallen. Maar groot is ook intusschen de algemeene liefdadigheid ; van alle kanten ontvangen zij , wel is waar onvoldoenden , maar toch eenigen bijstand , met de meeste zorg worden de zieken verpleegd en opgepast en op deze wijze de rampen eenigzins verlenigd , die God sedert eenige jaren over deze onze ongelukkige provinciën heeft uitgestort.

## Binneulandsche berigten.

's Gravenhage, 5 febr. Van wege het bestuur der Hol-  
landsche ijzeren-spoorweg-maatschappij is bekend gemaakt  
de volgende :

ST. LUT., aangevende het aantal reizigers, benevens de opbrengsten, gedurende de maand januari 1848.

VERTREK VAN	Aantal personen.	Opbrengsten van	
		reizigers.	goederen enz.
Amsterdam . . . .	8,371	f 11,251.80	f 5,877.41
Halfweg . . . .	302	» 92.77½	» 4.80
Haarlem . . . .	5,809	» 3,974.45	» 1,125.73
de Vogelenzang . . . .	213	» 138.95	» 32.30
de Hillekommerhoek . . . .	31	» 18.95	» 0.15
Voorburg . . . .	322	» 173.20	» 34.75
Piet-Ginnebrug . . . .	546	» 243.60	» 59.97
VVarmond . . . .	199	» 149.30	» 14.95
Leiden . . . .	4,762	» 4,025.55	» 1,595.25½
Voorschoten . . . .	286	» 171.30	» 29.40
Nieuw-Oostende . . . .	67	» 59.00	» 9.75
's Gravenhage . . . .	9,555	» 8,252.95	» 2,227.52
Rijswijk . . . .	102	» 50.00	» 3.60
Delft . . . .	2,318	» 2,642.85	» 820.68
Schiedam . . . .	2,411	» 1,196.75	» 1,964.65
Rotterdam . . . .	7,629	» 7,065.05	» 2,457.45
		f 39,506.47½	f 16,258.36½
Totaal-generaal	45,723	f 55,764.84	

Utrecht, 5 febr. Gisteren avond overleed alhier, ~~in~~ den ouderdom van 68 jaren, de Hooggel. heer J. N. de Bruijs, jur. prof. aan onze hoogeschool, lid van verschillende geleerde genootschappen, en lid der orde van den Nederlandschen Leeuw.

Groningen, 4 febr. Heden avond ten 5½ ure ongeveer, werd onze stad verontrust door brandalarm, en vernam men, dat er in het laboratorium van den heer *Hoitsma*, apotheker in de Heerestraat, brand was ontstaan. Er waait een stevige westewind en het laboratorium gebouw staat tusschen vele andere woningen en achterhuizen in. Op dit oogenblik woedt de brand nog steeds voort, maar schijnt nog tot geene andere gebouwen te zijn overgeslagen. Hopen wij, dat de brandvlammen te meer daar de doornig nauwelijks begroeide is, in staat zullen zijn, goede onheilen te verhoeden, en dat de wind zich niet zal verheffen.

*Assen, 3 febr.* Bij Zwolle is onlangs een leesgezelschap opgericht, waarbij alleen landbouwkundige boeken gelezen worden, en waarvan reeds 18 boeken zich als leden hebben aangemeld.

Arnhem, 7 feb. Het is een proefnummer rond-  
gezonden van een nieuw weekblad, getiteld: *Licht-  
straal in de duisternis der gemeente-besturen*. Het  
doel is: bevestiging van openbaarheid in plaatselij-  
ke aangelegenheden. Dat wij dit doel altesius toe-  
juichen, spreekt van zelf. Wij wenschen dat het blad  
een gunstig onthaal bij ons publiek moge vinden en  
hopen dat de redactie niet te spoedig aan diens be-  
langstelling zal wanhopen.

— Bijken de begroeting voor de stad Dordrecht, zijn de ontvangsten geraamd als volgt: gewoon f219,637.62½, buitengewoon f10,075.79½, totaal f229,713.42. De uitgaven zijn geraamd als volgt: gewoon f213,955.10, buitengewoon f11,800.00, totaal f225,755.10. Zoodat er een batig saldo bestaat van f3,958.32. — De bevolking wordt daarbij gesteld op 20,878 zielen.

— Men verneemt, dat de staat van begrooting der stad Delft, voor de dienst van 1848, ook eerstdaags algemeen verkrijgbaar zal worden gesteld.

De Noord-Brabander maakt opmerksaam op den staat van achteruitgang en kwijning, waarin ook de hoofdstad van Noord-Brabant, het water aan blesjende 's Hertogenbosch, bevindt.

Het blad meent, dat het verkeerde stelsel van belastingen ook hier eene der hoofdoorzaken dier kwijning is, wyl door dat stelsel alle handel en vertier uit haar midden verbannen, en de toeneming van het pauperisme bevordert wordt. In stede echter van hierin op verbetering te kunnen hopen, spreekt men er van het gemaal en geslagt met 25 procenten te verhoogen; de inkomende regten op het hooi en stroo met 100 pCt. te vermeerderen; van eene belasting op de afvaart der stoombooten, enz., om in den financiëlen nood te voorzien; belastingen, welke alweder het meeste op den minvermogende zullen drukken, en daarbij nog den genadeslag aan den handel en het vertier dier stad zullen geven, en den prijs van alle levensmiddelen nog meer zullen doen stijgen. Met genoegen verneemt men echter, dat onderscheidene leden van den Raad ernstig daartegen gestemd zijn, en het stelsel aankleven om door een personelen omslag op de bestijningen in de behoeften der stad te voorzien, en daarentegen onbepaalde vrijheid van handel en verkeer te verleen. Wanneer men toch de belastingen niet verhoogen, naarmate de opbrengsten door de toenemende kwijning en achteruitgang verminderen, dan werkt men de kwaal in de hand, in plaats van ze te bestrijden. De verhooging der belastingen zal immers de kwijning grooter, dus de opbrengst weder minder maken, zoodat men in een volgend jaar de belastingen wederom zal moeten opvoeren, tot dat men ze niet meer zal kunnen opvoeren, en dan zal men wellicht zijne toevlugt zoeken te nemen tot een stelsel, hetwelk, te laat toegepast, geens vruchten meer dragen kan, terwijl het thans met de verblijdendste uitkomsten kan bekroond worden.

— De geregtelijke instructie, gevoerd tegen den uitgever van de *Hydra*, heeft ten gevolge gehad, dat de rechtbank thans ook rechtsingang heeft verleend tegen den heer *J. de Vries*, als redacteur van dat blad. Men weet, dat het eene vervolging geldt, wegens daarin geplaatste artikelen betrekkelijk den afgetreden minister van financiën, welken als lasterlijk worden beschouwd.

## Mengelwerk.

**SARAH MARTIN.**

(Fervolg van no. 24)

Wij hebben nog niet in hare geheele uitgestrektheid de opofferingen en de persoonlijke medewerking van SARAH MARTIN doen kennen, ter voltooiing van dat werk. De viering van den moederdag, gelijk wij boven gezien hebben, op hare aanbeveling ingesteld, en zij was bij de morgendienst tegenwoordig. De avonddienst, waarbij er in hare afwesigheid gelezen moest worden, werd weldra verwaarloosd en daarna geheel verzuimd; zoodra zij dit gewaar werd, besloot zij bij dat gedeelte van de dienst insgelijks tegenwoordig te zijn, en het lezen werd hervat. »Na »verscheidene malen van voorlezer gewisseld te hebben, moest ik mij zelve met dat werk belasten, »zegt zij, »hetwelk ik slechts uit noodzakelijkheid »deed en waar tegen ik zeer opzag. Maar God veranderde dese taak in een heerlijk voorregt, door »haar, bij de gevangenen aangenaam te maken; en »ik genoot er een onuitprekkelijk voordeel en genoegen uit.» Deze eenvoudige woorden geven slechts een onvolledig denkbeeld van den aard deser sonderlinge oefeningen: gelukkiglijk stelt een verslag van kapitein WILLIAMS, een der opzigters der gevangenis, ons in staat, aan te vullen, wat SARAH MARTIN verzwijgt. Ziehier wat wij er in lezen:

— »Zondag, 29 november 1835. Heden morgen woonde ik de godsdienstoefening in de gevangenis bij. Alleen de mannen waren vereenigd. Eene vrouw welke men mij zeide in de stad te wonen, trad als priester op: hare stem was verwonderlijk welk-sdend, hare voordragt zeer duidelijk, hare uitspraak bijzonder juist. De dienst was die der Engelsche kerk: de gevangenen zongen twee psalmen met een opmerkenswaardig *ensemble*, veel beter dan ik soms in onze beste kerken gehoord heb. Dierzelfde vrouw las hun vervolgens een opstel voor, dat zij zelve had samengesteld: dat opstel, van zuiver re-dekundigen aard, en waarin geen enkel leerstellig punt behandeld werd, scheen mij bijzonder geschikt voor de toehoorders. De gevangenen schenen in de dienst belang te stellen; zij waren ten minste ster

»mandachtig, en nederlijk in zich zelve gekoerd en  
»oefsbiedig. In den namiddag las zij de avonddienst  
»voor." (Tweede verslag der opsigters van de gevan-  
genissen, 1836).

SARAH MARTIN doet zich hier in een nieuw daglicht aan ons voor. Tot hiertoe hebben wij haar, met eene sielekracht en eene volharding, door de uitkomst bekrond, zien streven naar zekere einden van onbetwist en tastbaar nut. Wij moesten haar nu na-gaan in hare betrekking als sedemeesteresse. Sedert hare instelling van de viering des zondags, dat is waarschijnlijk, sedert 1820 of daaromtrent, tot in 1832 vergenoegde zij zich gedrukte leerredenen voor te lezen; van 1832 tot 1837, schreef zij zelfs hare opstellen; van 1837 tot aan het einde van hare loopbaan, in 1843, „kon ik,” zegt zij, „door Gods »genade het woord tot de gevangenen rigten, zonder »vooraf te behoeven op te schrijven, wat ik hun te »zeggen had, eenvoudig volgens de Heilige Schrift.”

Wij waren nieuwsgierig te weten welke soort van toespraak iemand, die zoo vertrouwd was met de gewoonten, seden en den geest der gevangenen, meende te moeten rigten tot een dergelijk gehoor: men heeft ons toegestaan de onuitgegeven aantekeningen van verschillende leerredenen, door haar uitgesproken in 1835, in te zien en wij waren er waarlijk over verbaasd.

Er zijn in de wereld menschen die een zoo bepaald geloof hechten aan de waarde van zekere vormen van geestelijke rangen, dat zij met minachting elk denkbeeld van godsdienstig onderwijs, gegeven door leeken, van zich afstooten, en dus nog veel meer wanneer het door vrouwen gegeven wordt. Wij zullen hier geen onderzoek instellen naar de wezenlijke waarde dier vormen. Men moet onderstellen door de hardnekkigheid, waarmede men ze verdedigt, dat zij uitstekende bekwaamheden aanbrengen en onschatbare vermogens; wij willen het geloven: maar toch, niemand onzer weet en gevoelt niet, dat onder die vermogens zeker dat niet behoort van goede leerredenen zamen te stellen. Wij kunnen ten minste verzekeren, dat die voorbeelden van kunde en bestudeerde welsprekendheid, welke sommige leeraars ons opdischen, uit kracht der gewoonte, en van hun erkend gezag, die oude brokken van godgeleerdheid, die zij opgraven uit de rustplaatsen der kerkvaders of der onbegrijpelijk schryfgelukkigheid der middeleeuwen, ons als reukstoffen aanbieden, die voorkomen bij de eenvoudige en hartroerende vermaningen dier arme naaister, verstoken van al de voordeelen eener beschaafde opvoeding. Men kan uit de aantekeningen, welke zij aangaande de bewoners der gevangenis heeft nagelaten, borden afnemen welke bestanddeelen haar gehoor gewoonlijk was zamengesteld. Onvoorzigtige gaauwdieven, uit Londen die van een goedkoop *steamer* gebruik gemaakt hadden om op eene dorpskermis hun geluk te beproeven, ongelukkige boeren, die door onwetendheid en eelden tot diefstal verleid waren; jeugdige derguelisten die geene andere eerlijke middelen van bestaan hadden, dan de onzekere kansen eener zeehaven; matrozen, die te midden der ongebonden vrolijkheid, waaraan een verlof der bemanning en de betaling van achterstallige soldij gemeenlijk aanleiding geeft, gevochten hadden; dienstheden, van beider kunne, die door slechten raad verleid waren tot het begaan van misdaden ten nadeele hunner meesters; vrouwen, die, medegesleept door de gewone ondengden van een ongebonden leven, waren vervoerd tot daden van geweld of tot diefstal; smokkelaars, stroopers, slagtoffers der strenge jagtwetten; armen, die naar het *workhouse* gevoerd waren waar zij ingewijd waren in het kwaad en in de misdaad; naar de gevangenis, waar hunne opvoeding werd voltooid; de zoodanigen waren de gewone toehoorders van die vrouw, die hun dengd en godsdienst kwam leeren.

Hunne karakters leverden niet minder verscheidenheid op dan hunne misdaden: men oordeele volgen eenige uittreksels uit: »de herinneringen uit de gevangenis'', door SARAH MARTIN:

»W. W. had nimmer zijn dorp verlaten.  
 »Veel vatbaarheid; goede inborst; erkentte voor  
 »het onderrigt dat men hem geeft; was lust om  
 »goed te doen.

»W. W. Weinig zanteg; geen onbegred, heef  
 zich altijd goed gedragen; heeft geen slechte na-  
 tuur te bezitten.

»J. B. Bijzonder onwetend; gemeene dronkemansmanieren.

»B. P. Stil en langzaam; traag van begrip: maar op zijne wijze listig en valsch.

»W. T. Bedorven; valsch; op eene vleijende en gemaakte wijze onderdanig; stoutmoedige manieren.

»J. S. Jegens mij stil en bijkans stom; — de »gouverneur zag zich weldra genooddaakt hem in de »cachot te doen plaatsen wegens zijne verregaande »woestheid.

»J. C. Een der slechtste voorwerpen, die men zich »kan voorstellen; dom; verhard; lui; geene sucht »naar verbetering of onderrigt; bederft de anderen.» Voor zoo verre wij hebben kunnen oordeelen volgens de aantekeningen, welke wij gezien hebben, waren de toespraken, die SARAH MARTIN tot hare vreemdsoortige toehoorders rigtte, volgens een stelselmatig plan be werkt, daar zij ten doel hadden eenige der groote waarheden van het christendom in zulk daglicht te plaatsen als haar het meest geschikt voorkwam voor den toestand en het begrip harer hoorders. Zoo, b. v., drong zij vooral op drie punten aan: 1o. het groote feit, van de onderlinge betrekking, welke noodzakelijkerwijze bestaat tusschen de zonde en de smart, zoodat, in weerwil van alle inblazingen en alle bedriegelijke verloksele der verzoeking, de smart de ongeduld volgt als hare schaduw, en dat met dezelfde zekerheid als de werking de oorzaak volgt in alle fysieke werkingen der natuur. Dit was eene stelling, welke zij met alle veiligheid voor zulke toehoorders kon ontwikkelen; en wanneer dat beginsel hun werd voorgehouden onder zijne verschrikkende gezigtspunten en in bewoordingen, die te meer indruk maken moesten, naarmate zij ongezochter waren, moesten zij met bitterheid ontwaren, dat er daar geen sprake was van eene denkbeeldige stelling, maar van eene verschrikkelijke waarheid, waarvan zij zelden de levendige bewijzen en slagtoffers waren. 2o. Vervolgens toonde zij aan, dat eene dergelijke betrekking, en even onoplosbaar, bestaat tusschen de deugd en het geluk. Hooge stand in de maatschappij, fortuin, genoegens des levens van verre gezien, schijnen tot eene andere nijkomst te leiden. Zij belooften zekerlijk veel; maar wanneer men ze van naderbij beschouwt, of er persoonlijk deel aan neemt, bemerkt men spoedig, dat zij de wenschen en begeerten, die zij buiten staat zijn te bevredigen, slechts hoog opvoeren, en dat, zoo zij de deugd niet tot beschermvrouw hebben, de smart hen onvermijdelijk vergezelt. 3o. eindelijk, voerde SARAH MARTIN hen voor dien troon van genade, waartoe de toegang altijd openstaat voor het berouw, en de levendigste en vurigste vormen der bijbelsche welsprekendheid gebruikende, drong ze hen aan, bad en bezwoer zij hen er zich voor neder te werpen in den naam van den Zaligmaker der wereld. Zij wees hen op den Almachtige, die hen met opene armen wilde ontvangen, gereed om hen te zuiveren en te leiden door Zijnen geest, hun eene schuilplaats aanbiedende tegen alle moeiten dezer wereld; eene schuilplaats, waar zij slechts de vreugdezangen der verlossing hooren zouden.

Zoo werd hunne wezenlijke toestand tot zijnen oorsprong teruggebragt; het middel hunner vrijmaking was hun aangewezen en te midden hunner zonde en schande, zagen zij zich getrokken tot de dienst van God, die hun vrijheid, vrede en geluk moest schenken. Men heeft alle reden te gelooven, dat die bewijzen, voorgedragen met warme oprechtheid en welwillendheid, den besten nitslag hadden. De eerbied, de oplettendheid, die men niet zoude geschonken hebben aan een prediker, die het er op toetegde de verschrikkingen der godsdienst ter hulpe te roepen, gingen eene vrouw te gemoet, die haar best deed hare woorden terug te brengen tot het goede, door beweegredenen geput uit de kennis hunner harten.

In 1826 erfde SARAH MARTIN, door den dood hares grootmoeder eene rente van 11 of 12 £. (£132 à 144.) Zij verliet toen Caister om zich te Yarmouth te vestigen, waar zij in eene afgelegene wijk twee kleine kamers huurde en sedert dat oogenblik wijdde zij zich niet verdubbelden ijver aan hare menschevende pogingen. Deze goede dame uit die stad, die haar, uit belangstelling in hare gezondheid, eenige rust wilde verschaffen, schonk haar sedert verscheidene jaren een dag in de week, dat wil zeggen, dat zij haar dien dag behield, alsof zij haren gewonen arbeid als naaister verricht had. Deze geringe hulpmiddelen en eenige driemandelijksche bijdragen, »de meesten »aan £ 1.50, om bijbels, nieuwe testamenten, gods»dienstige werkjes en andere boeken ter uitdeeling »bestemd, te koop» waren haar voldoende om het heilige werk voort te zetten, waaraan zij alle oogenblikken, waarover zij beschikken kon, besteedde. Maar het beroep van naaister is, even als alle andere beroepen, een nimmer eindigend; de klandisie van SARAH MARTIN verminderde langzamerhand, en verdween bijna geheel. Een moeijelijk op te lossen vraagstuk deed zich toen op, en de wijze waarop zij het oploste, is een der gewigtigste voorvallen in haar leven. Moest zij voortgaan in de vervulling van de taak, die zij zich had opgelegd, zelfs wanneer die volharding tot onvermijdelijk gevoel moest hebben haar te brengen tot armoede? Hare kleine bijdragen was ter naauwernood toegevoegd om de kamernuur te betalen en de uitgaven te bestrijden, welke hare liefdadige bezigheden vorderden; moest zij zich nogmaals blootstellen aan de

ontbering van het noodzakelijke? Twijfel rees er zelfs in haar gemoed niet op; maar de wijze, waarop zij aangaande dit punt dacht, kenschetst zoo goed hare verhevene ziel, en levert zulk een zeldzaam voorbeeld op van christelijke zelfopoffering, dat wij ons zonden meenen schuldig te maken aan eene onregtvaardigheid tegen hare nagedachtenis, wanneer wij hier hare eigene woorden niet aanvoerden: »Toen al mijne dagen door mijne bezigheden »als naaister bezet waren, had ik tevens zorg en »vrees voor de toekomst. Maar toen het werk begon »te ontbreken, verdwenen die zorg en vrees ook. De »Heer had gezegd, toen hij mij in zijne wijngaard »riep: »Alles wat gij noodig hebt, zal ik u geven.» »Ik had uit het boek der waarheid geleerd, dat ik »vonderstond zou worden. God was mijn meester, »en kon zijne dienstmaagd niet verlaten; Hij was »mijn Vader, en kon zijn kind niet vergeten. Ik »wist ook, dat Hij het soms noodig oordeelde het ge»loof en het geduld zijner dienaars te beproeven, »voordurven middelen van bestaan te beproeven, getuige »JUTHA en JOHRI, ELIAS van de weduwe van Sarepha; »en die beproefing overdenkende, scheen mijne ziel »opgewonden door eene bovenmenselijke kracht want »ik had berekend wat het mij kosten zou, en mijn »bestuit was genomen. Zoo, door het doen kennen der »waarheid aan mijne broeders, ik mij blootgesteld »vond aan eenige tijdelijke ontberingen, moest dat »voorbijgaanden persoonlijk gebrek niet opwegen »tegen de vreugde, die ik gevoelde bij het arbeiden »naan het geluk mijner naasten, en met het goede, »dat er uit voortspoot?»

Edele vrouw! een zoo levendig en belangeloos vertrouwen zou in staat geweest zijn bergen te verplaatsen, eene op zulke gronden steunende zelfverloochening is, ongetwijfeld, een der heldhaftigste pogingen waartoe de menschelijke geest zich kan verheffen.

Dat tijdperk schijnt het werkzaamste geweest te zijn uit het leven van SARAH MARTIN. Haar stelsel, wanneer wij dat woord bezigen mogen, haar stelsel van toezigt over de gevangenen was toen vollelijk. Dagelijks van 6 tot 7 uur bragt zij in hun midden door, en veranderde die plaats, die zonder haar niets anders dan het verblijf van luiheid en ongeduld geweest zou zijn, in eene woning, waar orde en vlij heerschten. Wij hebben reeds den aard van de werkzaamheden doen kennen, welke zij hun verschafte: wat het onderrigt betreft, zullen wij haar zelve nogmaals laten spreken: »Die niet lezen konden, moedigde ik aan het te leeren, en anderen, »die deze kunst reeds verstonden, hielpen hen in »mijne afwezigheid. Men leerde hen ook schrijven, en »zij die het reeds konden, maakten uittreksels uit »boeken, welke men kon leende. De gevangenen, »die lezen konden, leerden dagelijks een zeker aantal »verzen uit den bijbel van buiten, volgens hunne »bekwaamheden of gehardheid. Om hun een voor»beeld te geven, zelde ik hun elken dag eenige »verzen op, die ik geleerd had, hetwelk soms zeer »goede uitwerking deed. Zij, die uit trotschheid »naarelden hierbij mede te doen, hadden nu geen »uitvlugt, die zij konden doen gelden. Velen, toch, »begonnen met te zeggen: »waartoe zal het mij »dienen, die verzen van buiten te leeren?» »Ik »antwoordde hun: mij is het nuttig: waarom zou »»het u ook niet nuttig zijn? Gij hebt er de proef »»nog niet van genomen; ik, daarentegen wel.» »Kleine godsdienstige geschriften, kinderboekjes, »waarvan zij zeer veel hielden, en anderen, vier of »vijf in getale, wisselden zich dagelijks in de en»derscheidene kamers af; aan hen, die vlag lezen »konden, gaf ik dikkeren boeken.»

Het schijnt dat geen gevangen ooit lang aan deze wijze van onderrigt weerstand heeft geboden. Velen van die ongelukkigen wendden bij hunne komst in de gevangenis, dikwijls uit grootspraak, lempen en schaamteloze manieren voor, of stelden, op eenen spottenden toon, aan de eerste te-gemoet-komingen die men hun deed, magtspreken en valsche tegenwerpingen over, die SARAH MARTIN met eene logica en een geduld die haar slechts eigen waren, wist te bestrijden en te vernietigen; maar na eenige dagen vroegen zelfs zij, die op de smadelijkste en beslissondste wijze elk onderrigt en elke bezigheid hadden geweigerd, deel te nemen hebben aan diezelfde werkzaamheden, waaraan zij hunne medegevangenen de vruchten zagen plakken.

Eenmaal onder de toeverkracht van haren invloed, openbaarden zich verwonderlijke veranderingen bij hen. Men zag mannen, oud geworden in de misdaad, voor de eerste maal, zich oefenen eene pen te houden, en hunne glijpende hoofden buigen over het a. b. c. of eenigen grondregel uit de heilige schrift in hun geheugen prenten. Jonge deugnieten, even onbeschaafd als onwetend, begonnen met een enkel vers, en eindigden met geheele hoofdstukken, zelfs de domsten slaagden er, door vol te houden, in twee tot vijf verzen per dag van buiten te leeren. En dat alles, vergeeten wij het niet, geschiedde zonder middel van eenige straf, zonder eenig gezag dan door de natuurlijke kracht van het karakter der onderwijzeresse. Deze begreep dan ook volkomen het teedere van haren toestand; zij wist dat elke ongehoorzaamheid een noodlottigen slag aan haren invloed zou toebrengen, dat wil zeggen, aan haar vermogen om goed te doen; ook spaarde zij de uitoefening harer zedelijke kracht niet, dat elk harer daden als een gunst werd beschouwd, overtuigd gelijk zij was, »dat, van het,

»oogenblik afaan, dat zij van deze gedragelijn afweek, »de gevangenen minder en slechter zouden werken.» Zij verkreeg dan ook op hen een zeldzaam overwigt. Daar allen overtuigd waren van de oprechtheid harer gevoelens en de goedheid haars harten, werd zij de vertrouweling van allen en de bewaardster van die geheimen der zwakheid, der misdaad, der ellende, te midden waarvan zij haar leven doorbragt: een gelukkig vertrouwen, dat haar in staat stelde, bij den senen de ontwakende begeerte naar vrijheid aan te wakken, bij den anderen de verzoeking te bestrijden, schroomvalligen aan te sporen, en hen weder op den goeden weg te brengen, die dreigden er af te dwalen.

Na deze dagelijkse bezigheden in de gevangenis, had zij, gedurende een zeker tijdvak van haar leven, de gewoonte voor te zitten bij de lessen van eene klasse in het armengesticht: later, toen deze lessen eenen geregelden gang hadden genomen, wijdde zij twee avonden in de week aan eene andere klasse, bestemd voor de meisjes, die in de fabrieken werden gebruikt, en die gehouden werd in het groote koor der oude kerk van St. Nicolaas. Daar, even als overal, was SARAH MARTIN alles. Andere onderwijzeressen zonden er zelfs hunne leerlingen, om bij het onderrigt van SARAH tegenwoordig te zijn, hetwelk deze op de eenvoudigste en schilderachtigste wijze gaf, aan veertig of vijftig meisjes, die meer bepaald hare leerlingen waren. Alle oogen waren op haar gevestigd, en naarmate er vragen gedaan werden, heante woorden zij ze, dan eens door een brokstuk van een diebstuk, dan weder door een angedote, die zij steeds bij de hand had, maar meestal door voorbeelden uit den bijbel genomen. De bijbel was dan ook de groote bron harer kundigheden, en hare magt. Sedert lang had zij er zich een regel van gemaakt, denzelven viermaal 's jaars van het begin tot het einde door te lezen, en zij had voor haren eigen gebruik een zeer naauwkeurige analytische tabel. Overigens vertrouwd met de treffende beelden en indrukmakende spreekwijzen des bijbels, hadden haar stijl en spraak een poëtisch karakter aangenomen, en hare taal was verrijkt met verhevene gedachten. Als de werkzaamheden harer school afgevoerd waren, bleven er nog eenige minigle kleine zaken van welwillendheid over, die in hare oogen het onvermijdelijk gevolg waren van de betrekking tusschen de leerlingen en de meesteresse: met deze moest zij een afzonderlijk gesprek hebben; aangaande genen inlichtingen inwinnen; elders een bericht vernemen, dat men haar te doen had; want zij bepaalde zich nooit tot de eenvoudige rol van schoolonderwijzeresse, hare leerlingen vonden steeds in haar eene vriendin, eene moeder, tevens met eene meesteresse. De avonden, waarop zij geene school hield, werden doorgebracht in het bezoeken van zieken, 't zij bij de armen aan huis, 't zij in de stad. Van tijd tot tijd bragt zij er een door bij die weldadige menschen te Yarmouth, die belang stelden in hare bezigheden. In dat laatste geval voorspoede hare komst altijd een nuttig door te brengen avond. Haar vriendelijke glimlach, hare levendige gebaren deden aan alles, wat haar omringde, opgeruimdheid en arbeidzaamheid mede. Zij vertuinde nooit werk mede te brengen, en wanneer er jonge meisjes in het gezelschap waren, hield zij ze allen bezig. Men maakte het werk in orde voor de gevangenen, en de bouwstoffen voor hun onderrigt: men sneed patroonen; men maakte uittreksels uit boeken, om te laten overeschrjven; ende lappen die men tot een nieuw einde geschikt maakte, eene praktijk waarin zij bijzonder nitmuntte: verschillende lappen van wol of katoen, snippers papier, al die duizende voddens, welke men gewoonlijk wegwerpt, verzocht zij voor haar te bewaren, en zij wist er steeds partij van te trekken. Zoo, in die verschillende, terwijl de anderen bezig waren, iemand iets wilde voorlezen, was het genoeg van SARAH MARTIN volkomen; somtijds, als er geen vreemden tegenwoordig waren, en zij er toe uitgenoodigd werd, sprak zij in een eenvoudige en hartstogtelijke taal, over het lijden en de ellende der gevangenen, over hare hoop en teleurstellingen, in betrekking tot hen.

(Vervolg hierna.)

### Advertentieën.

Heden verloste van eenen Zoon. ANNA MARIA CHRISTINA MAHLER, Geb. SPRENGER. Zutphen, den 4den Februarj 1848.

+++ Er wordt, tegen Mei aanstaande, eene zeer bekwaame KEUKENMEID gewaagd, en verschildig welke Godsdienst, welke goede getuisschrijften kunnende produceren. — Adres, Franco onder Letter D., bij den Uitgever dezer.

+++ GROOT VOCAL en INSTRUMENTAAL CONCERT, te geven door C. R. MARX, op Woensdag den 9den Februarj 1848, in de gewone Concertzaal te Arnhem. Entree-Bijjeten sijn a. f. 1 te bekomen ten huise van den Concergezer, almede des avonds, aan het Bureau. Aanvang ten half zeven ure.

Waterhoogte te Arnhem. Den 7 Febr. 4 El 0 Palm 5 Duim; gew. 210.0. gev. 0.0. Te Arnhem, bij G. J. THIEME, Boekdrukker.